



Język angielski

1. METRYCZKA	
Rok akademicki	2025-2026
Wydział	Wydział Nauk o Zdrowiu
Kierunek studiów	Pielęgniarstwo
Dyscyplina wiodąca	nauki o zdrowiu
Profil studiów	praktyczny
Poziom kształcenia	II stopnia
Forma studiów	stacjonarne
Typ modułu/przedmiotu	obowiązkowy
Forma weryfikacji efektów uczenia się	zaliczenie na ocenę, egzamin (po semestrze III)
Jednostka prowadząca /jednostki prowadzące	Studium Języków Obcych, WUM ul. Księcia Trojdena 2a, 02-109 Warszawa tel. 22 5720863 sjosekretariat@wum.edu.pl, www.sjo.wum.edu.pl
Kierownik jednostki/kierownicy jednostek	dr n. hum. Maciej Ganczar, prof. WUM
Koordynator przedmiotu	dr n. hum. Maria Chojnacka maria.chojnacka@wum.edu.pl
Osoba odpowiedzialna za sylabus)	dr n. hum. Maria Chojnacka maria.chojnacka@wum.edu.pl
Prowadzący zajęcia	rok 2: dr Grzegorz Buczyński, dr Katarzyna Kurczak, mgr Anna Maczkowska

2. INFORMACJE PODSTAWOWE			
Rok i semestr studiów	rok 2, semestr 3	Liczba punktów ECTS	3.00
FORMA PROWADZENIA ZAJĘĆ		Liczba godzin	Kalkulacja punktów ECTS
Godziny kontaktowe z nauczycielem akademickim			
wykład (W)			
seminarium (S)			
ćwiczenia (C)		30	1.0
e-learning (e-L)			
zajęcia praktyczne (ZP)			
praktyka zawodowa (PZ)			
Samodzielna praca studenta			
Przygotowanie do zajęć i zaliczeń		60	2.0

3. CELE KSZTAŁCENIA	
C1	Opanowanie języka angielskiego na poziomie biegłości B2+ Europejskiego Systemu Opisu Kształcenia Językowego Rady Europy
C2	Posługiwanie się językiem angielskim w zakresie pielęgniarstwa, z rozróżnieniem języka tekstów zawodowych i języka komunikacji z pacjentem

4. STANDARD KSZTAŁCENIA – SZCZEGÓŁOWE EFEKTY UCZENIA SIĘ	
Symbol i numer efektu uczenia się zgodnie ze standardami uczenia się	Efekty w zakresie (zgodnie z załącznikiem do Rozporządzenia Ministra NiSW z 26 lipca 2019)
Wiedzy – Absolwent* zna i rozumie:	
Umiejętności – Absolwent* potrafi:	

A.U21	porozumiewać się w języku angielskim na poziomie B2+ Europejskiego Systemu Kształcenia Językowego
-------	---

**W załącznikach do Rozporządzenia Ministra NiSW z 26 lipca 2019 wspomina się o „absolwencie”, a nie studencie*

5. POZOSTAŁE EFEKTY UCZENIA SIĘ	
Numer efektu uczenia się	<i>(pole nieobowiązkowe)</i> Efekty w zakresie
Wiedzy – Absolwent zna i rozumie:	
Umiejętności – Absolwent potrafi:	
Kompetencji społecznych – Absolwent jest gotów do:	

6. ZAJĘCIA		
Forma zajęć	Treści programowe	Efekty uczenia się
	SEMESTR 3	
ćwiczenia	C1. Omówienie zagadnień do przygotowania na egzamin.	A.U21
ćwiczenia	C2. Język specjalistyczny — Pielęgniarstwo (około)operacyjne: wyposażenie oddziału szpitalnego i sali operacyjnego w zakresie wysokospecjalistycznym, specjalizacje pielęgniarstwa (około)operacyjnego, przygotowanie pacjenta do zabiegu, wybrane procedury medyczne - chirurgia laparoskopowa, powikłania pooperacyjne. Opieka pielęgniarska nad pacjentem oddziału chirurgicznego.	A.U21
ćwiczenia	C3. Język specjalistyczny — Pielęgniarstwo (około)operacyjne: wyposażenie oddziału szpitalnego i sali operacyjnej w zakresie wysokospecjalistycznym, specjalizacje pielęgniarstwa (około)operacyjnego, przygotowanie pacjenta do zabiegu, wybrane procedury medyczne - chirurgia laparoskopowa, powikłania pooperacyjne. Opieka pielęgniarska nad pacjentem oddziału chirurgicznego.	A.U21
ćwiczenia	C4. Język specjalistyczny — Pielęgniarstwo epidemiologiczne: Choroby zakaźne - objawy i oznaki, metody diagnostyczne, wybrane jednostki chorobowe. Procedury pielęgniarskie w obliczu pandemii. Opieka pielęgniarska nad pacjentem szpitala zakaźnego.	A.U21

Załącznik nr 4A do Procedury opracowywania i okresowego przeglądu programów studiów
(stanowiącej załącznik do Zarządzenia nr .../2024 Rektora WUM z dnia2024 r.)

ćwiczenia	C5. Język specjalistyczny — Pielęgniarstwo epidemiologiczne: Choroby zakaźne - objawy i oznaki, metody diagnostyczne – techniki laboratoryjne i obrazowe, wybrane jednostki chorobowe. Procedury pielęgniarstwa w obliczu pandemii. Opieka pielęgniarska nad pacjentem szpitala zakaźnego.	A.U21
ćwiczenia	C6. Język specjalistyczny — Pielęgniarstwo nefrologiczne: budowa układu moczowego, przeszczepienie nerki, dializowanie – zakres rozszerzony. Opieka pielęgniarska nad pacjentem oddziału nefrologicznego. Dawstwo narządów. Pielęgniarstwo transplantacyjne - wybrane zagadnienia. Rozmowa z pacjentem.	A.U21
ćwiczenia	C7. Język specjalistyczny — Pielęgniarstwo nefrologiczne: budowa układu moczowego, przeszczepienie nerki, dializowanie – zakres rozszerzony. Opieka pielęgniarska nad pacjentem oddziału nefrologicznego. Dawstwo narządów. Pielęgniarstwo transplantacyjne - wybrane zagadnienia. Rozmowa z pacjentem.	A.U21
ćwiczenia	C8. Język specjalistyczny — Pielęgniarstwo psychiatryczne/Pielęgniarstwo zdrowia psychicznego: choroby psychiczne, objawy i oznaki, diagnostyka – wybrane zagadnienia. Najczęstsze zaburzenia psychiczne XXI wieku. Rozmowa z pacjentem. Prowadzenie psychoedukacji i wsparcia chorego i/lub jego rodziny.	A.U21
ćwiczenia	C9. Język specjalistyczny — Pielęgniarstwo psychiatryczne/Pielęgniarstwo zdrowia psychicznego: choroby psychiczne, objawy i oznaki, diagnostyka – wybrane zagadnienia. Najczęstsze zaburzenia psychiczne XXI wieku. Rozmowa z pacjentem. Prowadzenie psychoedukacji i wsparcia chorego i/lub jego rodziny.	A.U21
ćwiczenia	C10. Język specjalistyczny — Pielęgniarstwo ambulatoryjne: organizacja opieki ambulatoryjnej, porada pielęgniarska, wywiad pielęgniarski, przekazywanie pacjentowi informacji o zleconych zabiegach, edukacja zdrowotna pacjenta i/lub jego rodziny w zakresie wybranych jednostek chorobowych – zakres rozszerzony.	A.U21
ćwiczenia	C11. Język specjalistyczny — Pielęgniarstwo ambulatoryjne: organizacja opieki ambulatoryjnej, porada pielęgniarska, wywiad pielęgniarski, przekazywanie pacjentowi informacji o zleconych zabiegach, edukacja zdrowotna pacjenta i/lub jego rodziny w zakresie wybranych jednostek chorobowych – zakres rozszerzony.	A.U21
ćwiczenia	C12. Sprawdzian pisemny.	A.U21
ćwiczenia	C13. Omówienie sprawdzianu. Opieka pielęgniarska w zakresie specjalistycznym — przygotowanie do egzaminu, doskonalenie umiejętności.	A.U21
ćwiczenia	C14. Opieka pielęgniarska w zakresie specjalistycznym — przygotowanie do egzaminu, doskonalenie umiejętności. Poprawy. Prezentacje/zaliczenie ustne.	A.U21
ćwiczenia	C15. Opieka pielęgniarska w zakresie specjalistycznym — przygotowanie do egzaminu, doskonalenie umiejętności. Prezentacje/zaliczenie ustne.	A.U21

7. LITERATURA
Obowiązkowa
Grice T.: Nursing 2. Oxford: Oxford University Press. 2009
Uzupełniająca
American Journal of Nursing: http://journals.lww.com/ajnonline/pages/default.aspx The Open Nursing Journal: https://opennursingjournal.com/ Wiley Online Library, Nursing Open: https://onlinelibrary.wiley.com/journal/20541058

8. SPOSOBY WERYFIKACJI EFEKTÓW UCZENIA SIĘ		
Symbol przedmiotowego efektu uczenia się	Sposoby weryfikacji efektu uczenia się	Kryterium zaliczenia
A.U21	pisemne kolokwium zaliczeniowe w semestrze 3	Pisemne semestralne kolokwium zaliczeniowe (35 min) składa się z następujących zadań: 1 W zadaniach 1-10 wybierz jedną poprawną odpowiedź a, b, c lub d. (1 pkt za każdą poprawną odpowiedź = 10pkt) 2 W zadaniach 11-20 uzupełnij luki JEDNYM brakującym wyrazem. (1 pkt za każdą poprawną odpowiedź = 10pkt) 3 W zadaniach 21-30 podaj medyczną nazwę opisywanego objawu lub objaśnienia. (1 pkt za każdą poprawną odpowiedź = 10pkt) 4 W zadaniach 31-40 ułóż pytania do podanych odpowiedzi. (2 pkt za każdą poprawną odpowiedź = 20 pkt) Skala ocen: 91%-100% - 5 (bardzo dobry) 86%-90,99% - 4.5 (ponad dobry) 80%-85,99% - 4 (dobry) 70%-79,99% - 3.5 (dość dobry) 60%-69,99% - 3 (dostateczny) < 60% - (niedostateczny)

A.U21	prezentacja multimedialna lub referat w semestrze 3	zachowanie standardów prezentacji akademickiej, dobór odpowiedniego słownictwa specjalistycznego, poprawność językowa Kryteria oceny wypowiedzi ustnej: Ocena 2,0 Brak zaliczenia z części ustnej (referat/prezentacja multimedialna); brak zachowania standardów prezentacji akademickiej; nieznanostwo podstawowych terminów wprowadzanych na zajęciach; brak umiejętności komunikowania się w języku obcym na poziomie B2+ Europejskiego Systemu Opisu Kształcenia Językowego. Ocena 3,0 Zaliczenie części ustnej (referat/prezentacja multimedialna); zachowanie standardów prezentacji akademickiej; niepełna znajomość terminów wprowadzanych na zajęciach; brak płynności i poprawności leksykalnej i gramatycznej w komunikowaniu się w języku obcym na poziomie B2+ Europejskiego Systemu Opisu Kształcenia Językowego. Ocena 3,5 Zaliczenie części ustnej (referat/prezentacja multimedialna); zachowanie standardów prezentacji akademickiej; niepełna znajomość terminów wprowadzanych na zajęciach; słabe komunikowanie się w języku obcym, znaczna liczba błędów leksykalnych i gramatycznych na poziomie B2+ Europejskiego Systemu Opisu Kształcenia Językowego. Ocena 4,0 Zaliczenie części ustnej (referat/prezentacja multimedialna); zachowanie standardów prezentacji akademickiej; znajomość dużej liczby terminów wprowadzanych na zajęciach; dość płynne komunikowanie się
-------	--	---

		w języku obcym, nieznaczna liczba błędów leksykalnych i gramatycznych na poziomie B2+ Europejskiego Systemu Opisu Kształcenia Językowego. Ocena 4,5 Zaliczenie części ustnej (referat/prezentacja multimedialna); zachowanie standardów prezentacji akademickiej; znajomość większości terminów wprowadzanych na zajęciach; płynne komunikowanie się w języku obcym, sporadyczne błędy leksykalne i gramatyczne na poziomie B2+ Europejskiego Systemu Opisu Kształcenia Językowego. Ocena 5,0 Zaliczenie części ustnej (referat/prezentacja multimedialna); zachowanie standardów prezentacji akademickiej; znajomość terminów wprowadzanych na zajęciach; płynne komunikowanie się w języku obcym, wypowiedzi spójne i bez błędów gramatycznych i leksykalnych na poziomie B2+ Europejskiego Systemu Opisu Kształcenia Językowego.
A.U21	krótkie testy sprawdzające bieżącą wiedzę studenta	Skala ocen: 91%-100% - 5 (bardzo dobry) 86%-90,99% - 4.5 (ponad dobry) 80%-85,99% - 4 (dobry) 70%-79,99% - 3.5 (dość dobry) 60%-69,99% - 3 (dostateczny) < 60% - (niedostateczny)
A.U21	egzamin ustny w sesji zimowej II roku studiów (po semestrze 3)	Egzamin ustny składa się z następujących komponentów: 1. Opis przypadku (case report) 2. Odpowiedź na pytanie z zakresu tematycznego ustalonego dla kierunku pielęgniarstwo. 3. Tłumaczenie fragmentu tekstu z zakresu tematycznego ustalonego dla kierunku pielęgniarstwo.

		Ocena wg. wytycznych dla danego poziomu biegłości językowej Europejskiego Systemu Opisu Kształcenia Językowego — niedostateczny (2,0): brak zaliczenia z części ustnej; nieznanomość podstawowych terminów wprowadzanych na zajęciach; brak umiejętności komunikowania się w języku obcym dostateczny (3,0): niepełna znajomość terminów wprowadzanych na zajęciach; brak płynności i poprawności leksykalnej i gramatycznej w komunikowaniu się w języku obcym dość dobry (3,5): niepełna znajomość terminów wprowadzanych na zajęciach; słabe komunikowanie się w języku obcym, znaczna liczba błędów leksykalnych i gramatycznych dobry (4,0): znajomość dużej liczby terminów wprowadzanych na zajęciach; dość płynne komunikowanie się w języku obcym, nieznaczna liczba błędów leksykalnych i gramatycznych ponad dobry (4,5): znajomość większości terminów wprowadzanych na zajęciach; płynne komunikowanie się w języku obcym, sporadyczne błędy leksykalne i gramatyczne bardzo dobry (5,0): znajomość terminów wprowadzanych na zajęciach; płynne komunikowanie się w języku obcym, wypowiedzi spójne i bez błędów gramatycznych i leksykalnych
--	--	---

9. INFORMACJE DODATKOWE

Zaliczenie semestru: zaliczenie na ocenę

Osobą odpowiedzialną za dydaktykę jest Kierownik Studium – dr n. hum. Maciej Ganczar, prof. WUM
e-mail: maciej.ganczar@wum.edu.pl

SJO nie prowadzi koła naukowego.

Studentom przysługują dwa terminy poprawkowe zgodnie z regulaminem SJO WUM (przed rozpoczęciem sesji egzaminacyjnej). Forma zaliczenia semestru w pierwszym i drugim terminie jest taka sama.

Studentom przysługują dwa terminy egzaminu ustnego, z czego drugi termin jest terminem poprawkowym. W przypadku uzyskania oceny niedostatecznej w pierwszym terminie oraz terminie poprawkowym student może złożyć do Dziekana wniosek o zgodę na przystąpienie do egzaminu komisyjnego, który odbywa się w terminie wyznaczonym przez Dziekana.

Każdą nieobecność należy odpracować. Odpracowanie nieobecności w formie uzgodnionej z prowadzącym zajęcia. Dopuszczalną liczbę nieobecności określa **Regulamin Studium Języków Obcych**: <http://sjo.wum.edu.pl/content/regulamin-sjo>

Strona internetowa Studium Języków Obcych: <http://sjo.wum.edu.pl/>

Prawa majątkowe, w tym autorskie, do sylabusu przysługują WUM. Sylabus może być wykorzystywany dla celów związanych z kształceniem na studiach odbywanych w WUM. Korzystanie z sylabusu w innych celach wymaga zgody WUM.

UWAGA

Końcowe 10 minut ostatnich zajęć w bloku/semestrze/roku należy przeznaczyć na wypełnienie przez studentów
Ankiety Oceny Zajęć i Nauczycieli Akademickich